

EAC



**Руководство пользователя
Радиостанция Racio R700**

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за приобретение радиостанции Racio R700. Наши радиостанции обладают современным интерфейсом программирования, эргономичны и удобны в применении. Также их отличают компактный прочный корпус, невысокая стоимость и прекрасные технические характеристики.

Назначение радиостанции Racio R700:

Радиостанция Racio R700 - портативное приемопередающее устройство, предназначенное для организации подвижной радиосвязи в диапазоне УВЧ. Радиостанция обеспечивает надежную связь в различных условиях. Работа радиостанции осуществляется на 16-и каналах.

Данная инструкция подробно описывает назначение и функциональные особенности радиостанции Racio R700. Предварительная настройка рекомендуется с учетом особенностей применения радиостанции в условиях вашей организации.

Основные функции:

Диапазон частот:

403-410, 417-422, 433-450, 469-470 МГц

16 каналов

СТCSS/DCS

Программирование с ПК.

VOX

Выбор языка меню: английский/ китайский

Режим сохранения энергии аккумулятора

Выбор уровня мощности передатчика

Сканирование каналов

Маскиратор речи (скремблер)

Компандер

Выбор шага сетки частот 12,5/25 кГц

Сигнал окончания передачи

Сигнал тревоги



ОГЛАВЛЕНИЕ

1. Правила применения.....	4
2. Распаковка и комплектация	8
3. Использование принадлежностей	9
4. Органы управления	12
5. Управление радиостанцией	14
6. Устранение неполадок	26
7. Таблица частот.....	27

1. Правила применения (эксплуатации)

Прочтите данные инструкции. Несоблюдение следующих инструкций может подвергнуть Вас опасности или привести к нарушению законов РФ.

- Ознакомьтесь с законодательством в области применения средств радиосвязи, Вы можете быть привлечены к ответственности за нарушение закона.
- Не используйте радиостанцию и не заряжайте аккумуляторы в местах хранения топлива или взрывоопасных веществ.
- Выключите радиостанцию перед прибытием во взрывоопасные зоны и испытательные полигоны, где использование радиостанции запрещено.
- Не пользуйтесь неисправной антенной, прикосновение к ней может вызвать ожог, а радиостанция может выйти из строя.
- Не пытайтесь вскрывать радиостанцию. Ремонт может осуществлять только квалифицированный персонал.
- Радиостанция может создавать помехи для работы сложного медицинского технического оборудования. Выключайте радиостанцию в медучреждениях.
- Находясь за рулем, не держите радиостанцию в руке, не кладите ее вблизи подушек безопасности.
- Не храните радиостанцию при повышенных температурах и под действием прямых солнечных лучей.
- При передаче держите антенну на расстоянии не менее 5 см от себя.
- При появлении запаха дыма из радиостанции, сразу выключите её и обратитесь в сервисный центр.
- Не включайте режим передачи на длительное время, это может вызвать небезопасное нагревание радиостанции и травмировать Вас.

- Не переносите рацию за антенну или внешнюю гарнитуру.
- Протирайте рацию материалом без ворса, который может вызвать плохой контакт.
- Закрывайте разъем гарнитуры, если гарнитура не используется.
- Для удаления загрязнений после длительного использования, применяйте только нейтральные очистители и материалы, не вызывающие коррозию.

Правила монтажа радиостанций

Радиостанция не требует монтажа и использования специального инструмента и инвентаря.

Правила хранения радиостанций и запасных частей

- Радиостанции и комплектующие должны храниться в сухих, чистых, хорошо проветриваемых и отапливаемых помещениях без посторонних запахов при температуре от +10 до +30°C и относительной влажности воздуха 70% ±10%. Не допускаются резкие колебания относительной влажности воздуха в помещении.
- Не оставляйте радиостанцию под длительным воздействием солнечного излучения, а также - в местах с температурой ниже -30°C или – выше +60°C.
- При несоблюдении правил хранения ухудшаются условия работы электрооборудования, сокращается срок его службы, возникают повреждения и аварии.

Правила перевозки радиостанций и аксессуаров

- При транспортировке радиостанций должны выполняться общие требования, исключающие механические повреждения элементов радиостанции.
- Перевозка радиостанции в упаковке допускается любым видом транспорта; при этом должны быть приняты меры, исключающие возможность физического разрушения устройства и комплектующих.
- Во избежание возгорания радиостанции с установленными аккумуляторами не должна быть включена во время транспортировки.
- Радиостанции необходимо транспортировать с отключенным аккумулятором, чтобы предотвратить возможность появления искры или короткого замыкания.
- Аккумуляторы отдельно упаковываются в изоляционную полиэтиленовую пленку.
- Упаковочные компоненты должны располагаться таким образом, чтобы инструменты и другие металлические предметы не соприкасались с аккумуляторами.

Правила реализации радиостанций

- Настоящая радиостанция не сертифицирована для непрофессионального использования населением в условиях, не контролируемых с точки зрения вредных излучений и предназначена исключительно для профессионального применения лицами, обученными контролировать воздействие радиочастотных излучений на их организм.

Находясь в режиме передачи, настоящая радиостанция излучает радиочастотную энергию, которая способна создавать помехи для работы других устройств и систем. Во избежание таких помех необходимо выключать радиостанцию там, где этого требуют соответствующие предупредительные знаки.

- Частотные каналы могут быть настроены официальным дилером Racio с помощью персонального компьютера, кабеля для программирования и специального программного обеспечения.

Правила утилизации радиостанций

- Утилизацию радиооборудования, комплектующих и компонентов необходимо проводить в соответствии с методикой, утвержденной Государственным комитетом РФ по телекоммуникациям.
- Утилизация радиоэлектронной аппаратуры производится только после разборки оборудования на элементы и их сортировки. Отвозить на полигоны промышленные электронные аппараты в собранном виде категорически запрещено. Утилизация радиоэлектронного оборудования и аппаратуры, в состав которой входят элементы из драгоценных и тяжелых металлов, осуществляется по особым правилам.
- Списание и утилизация должны быть отражены в бухгалтерской отчетности предприятия. За несоблюдение этого правила полагаются штрафы в соответствии с законодательством РФ.

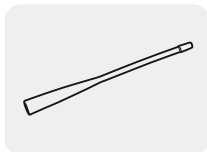
2. Распаковка и комплектация

Осторожно распакуйте радиостанцию. Проверьте наличие стандартных принадлежностей, перечисленных в следующей таблице, прежде чем выбрасывать упаковку. Если не хватает каких-либо принадлежностей или они были повреждены во время транспортировки, сразу обратитесь к поставщику с рекламацией.

Перечень принадлежностей



Радиостанция R700



Антенна



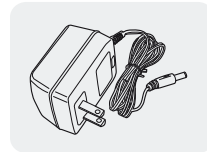
Аккумулятор



Клипса



Зарядное устройство



Адаптер питания

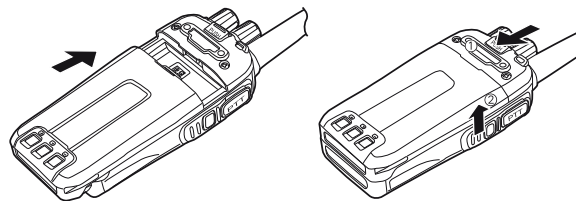


Инструкция

3. Использование принадлежностей

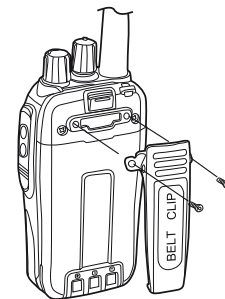
Установка и снятие аккумулятора

1. Для установки аккумулятора на радиостанцию необходимо совместить выступы на корпусе аккумулятора с направляющими на корпусе радиостанции. Сдвинуть аккумулятор вверх до щелчка фиксатора аккумулятора, находящегося в верхней части корпуса.
2. Для снятия аккумулятора нажмите на защёлку фиксатора, потяните аккумулятор вниз, затем полностью снимите аккумулятор.



Установка клипсы

Клипса прикручивается к металлическому шасси радиостанции двумя винтами, поставляемыми в комплекте.



Установка и снятие антенны

Для установки антенны в антенный разъём радиостанции необходимо аккуратно вращать антенну, удерживая её за основание, по часовой стрелке до надёжной фиксации антенны в разъёме (Рис. 1.).

Для снятия антенны необходимо вращать её против часовой стрелки (Рис. 2.).

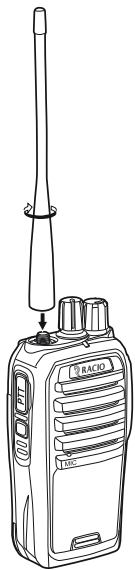


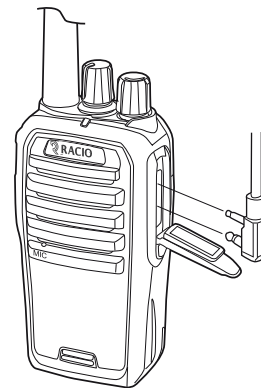
Рис. 1



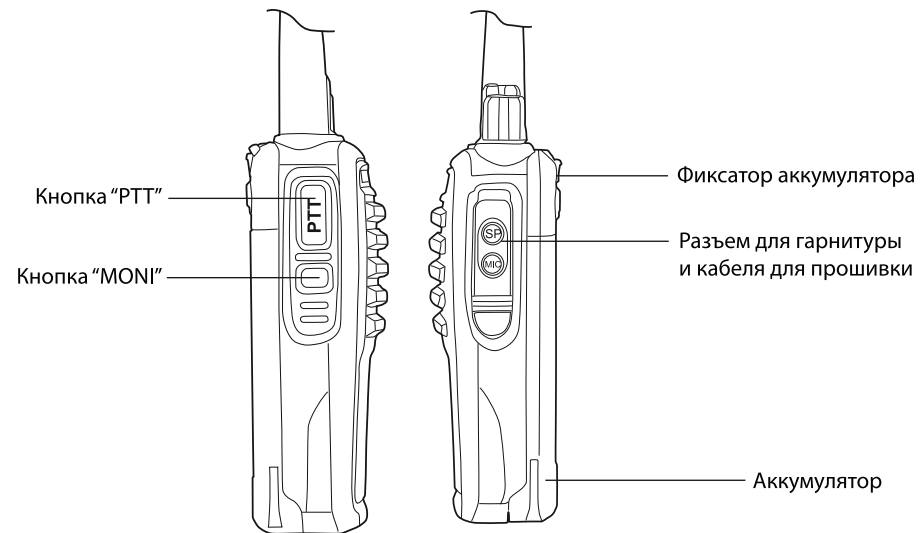
Рис. 2

Установка гарнитуры для радиостанции

Для установки гарнитуры необходимо предварительно отогнуть резиновую заглушку специального разъёма гарнитуры, расположенного сбоку радиостанции.



4. Органы управления



5. Управление радиостанцией

Светодиодный индикатор

Загорается красным цветом при передаче, при приёме – зелёным цветом.

Переключатель каналов

Поверните переключатель каналов для выбора канала 1-16. Вращение по часовой стрелке увеличивает номер канала, против часовой стрелки – уменьшает. При отсутствии прошитых каналов слышен тональный сигнал.

Выключатель/Регулятор громкости

Поверните ручку регулятора по часовой стрелке для включения радиостанции. Для выключения, поверните ручку против часовой стрелки до щелчка.

Кнопка РТТ

Нажмите кнопку РТТ и говорите в микрофон. Индикатор будет светиться красным цветом. При отсутствии прошитой частоты на канале, появляется тональный сигнал, и индикатор горит красным цветом. Отпустите РТТ для приёма. Если выбранном на канале есть сигнал, индикатор горит зеленым цветом.

Программирование боковой функциональной кнопки

Программирование функциональной кнопки производится специальным программным обеспечением. Доступно 5 режимов назначения функциональной кнопки.

А. Выключено. Функция не назначена

В. Монитор. Нажмите кнопку для отключения шумоподавителя. Если запрограммированы коды CTCSS/DCS, они также будут отключены. Отпустите кнопку для выхода.

С. Регулировка мощности передачи. Нажмите коротко боковую кнопку, появятся два коротких гудка, что означает переход на повышенную мощность, либо один гудок, при переходе на пониженную мощность. Длинное нажатие боковой кнопки служит для временного входа в режим «Монитор». Для выхода отпустите кнопку.

Д. Сигнал тревожного вызова. Нажмите боковую кнопку, затем отпустите кнопку для входа в аварийный режим. Появится сигнал тревоги. Нажмите и снова отпустите кнопку. Сигнал тревоги прекратится. Нажмите кнопку РТТ для передачи сигнала тревоги. Другие радиостанции будут воспроизводить принятый сигнал тревоги. Длинное нажатие боковой кнопки – для входа во временный режим «Монитор». Отпустите кнопку для выхода.

Е. Продолжительный «Монитор»: Выберите боковую кнопку как функцию продолжительного «Монитора». Нажмите и удерживайте боковую кнопку, затем нажмите кнопку РТТ, затем отпустите боковую кнопку и кнопку РТТ. Радиостанция входит в режим продолжительного прослушивания. Нажмите боковую кнопку для выхода.

Уровень шумоподавителя

Уровень шумоподавителя определяет уровень сигнала для открытия приемника. Если уровень шумоподавителя ниже, а тепловой шум эфира для открытия шумоподавителя будет больше этого уровня, то соответствующее максимальное расстояние связи между радиостанциями увеличится, но помехозащищенность такого сеанса связи окажется низкой. Значение уровня шумоподавителя по умолчанию равно 5. Вы можете регулировать его из меню «Уровень шумоподавителя» из «Опциональных настроек». Возможные уровни порога шумоподавителя от 0 до 9. При этом значение 0 – самый низкий уровень.

Время ограничения передачи (TOT)

Назначение функции TOT – предотвращение чрезмерно долгой передачи сигнала, которая может повредить радиостанцию вследствие перегрева. Если время передачи превышает заранее установленное время TOT, радиостанция прекратит передачу и будет слышен тревожный сигнал. Освободите кнопку PTT для остановки воспроизведения тревожного сигнала. Радиостанция возобновит режим приёма сигнала.

Сканирование Вкл/Выкл.

Когда в радиостанции установлен режим сканирования, при повороте переключателя каналов, начнется сканирование всех сканируемых каналов от 1 до 15. При обнаружении сигнала на сканируемом канале, сканирование останавливается на этом канале.

Примечания:

- A. Радиостанция останавливается на канале с сигналом, и остается на нем в течение 15 секунд после исчезновения сигнала, после чего возобновляется сканирование.
- B. Сканирование возможно только при наличии как минимум двух запрограммированных каналов.
- C. Выберите 16 канал, нажимая и удерживая кнопку PTT и боковую кнопку, включите радиостанцию. Если сканирование включено, то оно выключится, если выключено, то включится.

Программирование нестандартных CTCSS/DCS кодов

Вы можете запрограммировать нестандартные CTCSS/DCS коды с помощью программного обеспечения.

- A. Запрограммируйте нестандартные CTCSS/DCS коды с частотами 60,0-254,1 Гц для CTCSS и DXXXXN DCS коды (X:0-7).
- B. Нестандартные CTCSS/DCS коды следует устанавливать на одинаковых каналах.

Голосовые подсказки Вкл/Выкл.

Примечания:

- A. Голосовые подсказки выключены. Радиостанция не дублирует меню.
- B. Голосовые подсказки включены. Радиостанция озвучивает номер канала при его изменении. Возможен выбор Английского и Китайского языков.
- C. Выберите 10 канал, нажимая и удерживая кнопку PTT и боковую кнопку, включите радиостанцию. Если голосовые подсказки были включены, они выключатся. Если подсказки были отключены, то они включатся.
- D. Выберите 15 канал, нажимая и удерживая кнопку PTT и боковую кнопку, включите радиостанцию. Если голосовые подсказки были на китайском языке, то они станут звучать на английском языке и наоборот: если голосовые подсказки были на английском языке, то они станут звучать на китайском языке.

Режим VOX

Вы можете включить режим VOX (свободные руки) посредством программного обеспечения. Уровень VOX может быть предварительно установлен для работы в этом режиме.

Примечания:

- A. Функция VOX: Работает, если функция VOX находится в режиме ON.
- B. Уровень VOX: Если громкость речи выше предустановленного уровня VOX, то активизируется перерыв сигнала. Уровень VOX может быть задан от 1 до 9. Если уровень выше/ниже, то чувствительность тоже будет выше/ниже.

- C. VOX блокирует передачу при приеме. Если обнаружен сигнал, то передача будет заблокирована во время приёма этого сигнала, даже если уровень речи будет превышать порог срабатывания VOX.
- D. Выберите канал с 1 по 5, нажимая и удерживая кнопку PTT и боковую кнопку, включите радиостанцию., если VOX включен, то он будет выключен, и наоборот.

Функция сохранения энергии аккумулятора

Емкость аккумулятора может быть сэкономлена, если включить функцию сохранения энергии с помощью программного обеспечения.

Примечания:

- A. Функция выключена: Радиостанция не экономит энергию аккумулятора.
- B. 1:1: Режим экономии энергии с коэффициентом 1:1.
- C. 1:2: Режим экономии энергии с коэффициентом 1:2.
- D. 1:3: Режим экономии энергии с коэффициентом 1:3.
- E. 1:4: Режим экономии энергии с коэффициентом 1:4.

Сигнал «Бипера»

Включено: Когда голосовые подсказки включены, звук «бип» слышен при переключении каналов

Выключено: Когда голосовые подсказки выключены, звук «бип» не слышен при переключении каналов

Запрет передачи при высоком/низком напряжении

Включено: Если напряжение слишком велико или мало, передача блокируется.

Выключено: Если напряжение слишком велико или мало, передача не блокируется.

Прием сигнала тревоги

Выберите 11 канал, нажимая и удерживая кнопку PTT и боковую кнопку, включите радиостанцию. Если прием сигнала тревоги включен, то будет выключен и наоборот. Если приём сигнала тревоги отключен, радиостанция не воспроизведет сигнал тревоги, даже при приёме тревожного вызова.

Отображение напряжения аккумулятора

Примечания:

- A. Напряжение слишком высокое: Если передача запрещена, когда напряжение аккумулятора слишком высокое, радиостанция не будет передавать при нажатии кнопки PTT, передаче через VOX или активизации тревожного вызова. Индикатор будет мигать красным цветом. Отпустите кнопку PTT или остановите передачу VOX или сигнала тревоги. Индикатор перестанет мигать.
- B. Индикатор будет мигать, если напряжение аккумулятора слишком низкое: Когда напряжение ниже, чем установленное ранее значение, индикатор будет мигать красным цветом. Передача будет продолжена.
- C. Оповещение о низком напряжении аккумулятора: Если напряжение меньше, чем предустановленная величина, индикатор мигает красным цветом и слышится тональный сигнал. Передача будет продолжена.
- D. Напряжение слишком низкое. Если напряжение аккумулятора ниже, чем установленное ранее значение, индикатор будет мигать красным цветом и слышится тональный сигнал. Если передача запрещена, когда напряжение аккумулятора слишком мало, радиостанция не будет передавать при нажатии кнопки PTT, передаче через VOX или активизации тревожного вызова. Индикатор будет мигать оранжевым цветом и будет слышен тональный сигнал. Отпустите кнопку PTT или остановите передачу VOX или сигнала тревоги – индикатор перестанет мигать и прекратится звуковой сигнал.

Блокировка занятого канала (BLC)

Вы можете включить/выключить режим BLC на каждом канале с помощью программного обеспечения

- A. Если текущий канал не имеет кодирование CTSCC/DSC, то при приеме сигнала передача будет запрещена.
- B. Если текущий канал имеет кодирование CTSCC/DSC, то при приеме сигнала, не имеющего кодирование CTSCC/DSC передача будет разрешена. При приеме сигнала, имеющего кодирование CTSCC/DSC передача будет запрещена.

Маскиратор речи (скремблер)

Вы можете включить/выключить функцию маскиратора речи на каждом канале с помощью программного обеспечения. Маскиратор речи – это один из способов шифрования голосовых данных. Он передает звуковые частоты в измененном виде, а на противоположном конце, при приеме восстанавливает их, обеспечивая приватность переговоров.

Компандер

Вы можете включить/выключить функцию компандера на каждом канале с помощью программного обеспечения. Компандер – это способ уплотнения речевого сигнала и восстановления сообщения при приеме. Это позволяет уменьшить уровень шума и повысить качество звука.

Выключено (OFF): Если компандер выключен, сигналы передаются и принимаются без компрессии.

Включено (ON): Если компандер включен, сигналы сжимаются и восстанавливаются для улучшения разборчивости.

Примечание:

Эта функция работает, только когда в радиостанциях поддерживается уплотнение речевых сигналов.

Сигнал окончания передачи

Этот способ ограничения окончания передачи действует только для сигналов, имеющих кодирование CTCSS/DCS при окончании сеанса трансляции. Он реализуется посредством реверса формы поднесущих аудио-сигналов в приёмнике после передачи поднесущей частоты и окончания передачи сигнала. При этом может быть задана фаза для реверса поднесущей частоты, которая программируется с помощью программного обеспечения.

Примечания:

- A. Функция выключена: нет ограничения окончания передачи.
- B. Режим 1: Режим реверса CTCSS на 180° .
- C. Режим 2: Режим реверса CTCSS на 120° .

Выбор уровня мощности (High/Low)

Значение уровня мощности по умолчанию – высокое. Вы можете выбрать высокий/низкий уровень в программном обеспечении в меню «Power».

Выбор значения шага сетки частот - 25,0 и 12,5 кГц (Wide/Narrow)

Значение по умолчанию – широкий канал (25кГц) . Вы можете выбрать значение ширины канала широкий/узкий в программном обеспечении в меню «Channel».

СТСС/DCS

Вы можете выбрать кодирование СТСС/DCS в программном обеспечении. Если канал содержит кодировки СТСС/DCS, динамик включится, только если принимаемый сигнал также содержит соответствующие коды СТСС/DCS. Если сигнал содержит кодировки СТСС/DCS, отличные от запрограммированных, динамик не будет воспроизводить принятый сигнал. При этом индикатор будет светиться зеленым.

Таблица стандартных тонов СТСС

1—67.0	11—94.8	21—131.8	31—186.2
2—69.3	12—97.4	22—136.5	32—192.8
3—71.9	13—100.0	23—141.3	33—203.5
4—74.4	14—103.5	24—146.2	34—210.7
5—77.0	15—107.2	25—151.4	35—218.1
6—79.7	16—110.9	26—156.7	36—225.7
7—82.5	17—114.8	27—162.2	37—233.6
8—85.4	18—118.8	28—167.9	38—241.8
9—88.5	19—123.0	29—173.8	39—250.3
10—91.5	20—127.3	30—179.9	

Таблица стандартных кодов DCS

023	025	026	031	032	043	047	051	054	065
071	072	073	074	114	115	116	125	131	132
134	143	152	155	156	162	165	172	174	205
223	226	243	244	245	251	261	263	265	271
306	311	315	331	343	346	351	364	365	371
411	412	413	423	431	432	445	464	465	466
503	506	516	532	546	565	606	612	624	627
631	632	654	662	664	703	712	723	731	732
734	743	754							

Технические параметры

Общие параметры

Модель:	R700
Диапазоны частот:	403-410, 417-422, 433-450, 469-470 МГц
Нестабильность частоты:	± 2.5 ppm
Напряжение питания:	DC7.4V (Аккумулятор Li-ion)
Количество каналов:	16
Тип антенны:	Всенаправленная, с высоким коэффициентом усиления
Импеданс антенны:	50 Ом
Режимы работы:	Симплекс, полу-дуплекс
Размеры (Ш x В x Д):	126 x 59 x 35мм

Передатчик

Выходная мощность	5 Вт
Вид модуляции	F3E
Максимальная девиация	< 5кГц/ < 2.5кГц
Затухания по соседнему каналу	≥65dB/≥60dB
Паразитные излучения	≤ 7.5 uW
Предискажения	6dB
Девиация CTCSS/DCS	0.5 кГц ±0.2 кГц
Промежуточная чувствительность	8-12 мВ
Промежуточные искажения	< 6%

Приемник

Чувствительность приёмника	-122dBm (12dB SINAD)
Мощность аудио-сигнала	>400mW
Искажения аудио-сигнала	≤6%
Блокирование	≥85
Промежуточная избирательность	≥60dB ≥55dB
Чувствительность	≥65dB ≥60dB
Паразитные излучения	≥65dB

6. Устранение неполадок

Неисправность	Способ устранения
Не включается питание	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Аккумулятор разряжен. Зарядите или замените аккумулятор. ▪ Аккумулятор присоединен некорректно. Снимите и заново установите аккумулятор.
Время работы существенно снизилось	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Замените аккумулятор.
Нет связи с участниками одной группы	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Убедитесь в соответствии CTCSS/DCS кодировок ▪ Расстояние между абонентами слишком велико
Слышны участники другой группы	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Измените все коды CTCSS/DCS для вашей группы участников связи
Другие участники не принимают сигнал передачи, либо громкость звука мала.	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Поверните громкость на максимальный уровень ▪ Возможно, микрофон был поврежден, перешлите радиостанцию в сервисный центр для проверки
Постоянно слышен шум	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Расстояние для нормальной связи слишком велико. Проверьте связь на меньшем расстоянии.

7. Таблица частот

Модель: R700 _____

Серийный номер: _____

Канал №	Частота TX	TX код CTCSS/DCS	Частота RX	RX код CTCSS/DCS
1				
2				
3				
4				
5				
6				
7				
8				
9				
10				
11				
12				
13				
14				
15				
16				

Гарантийный талон

М.П.	Название модели	R700
	Серийный номер	
	Дата продажи	
	Дилер	
	Телефон	

Сведения об обслуживании

Дата поступления	Причина обращения	Информация о предпринятых мерах и результат	Дата возврата

Импортер: ООО "Альфа-Р" 127106, Москва г, Гостиничная ул, дом № 5,
помещение - I Комн. - 15

info@racio.me
racio.me